

## Importación de Salmónidos de Japón por Tipo y País

Japan's Salmon Imports by Type and Country

ENERO-SEPTIEMBRE 2010-2011 (Toneladas netas) / JANUARY-SEPTEMBER 2010-2011 (Net Tons)



	sep-10	sep-11	Var (%)	Acum./YTD 2010	Acum./YTD 2011	Var (%)
<b>TOTAL / GRAND TOTAL</b>	<b>18.971</b>	<b>21.537</b>	<b>14</b>	<b>185.036</b>	<b>199.273</b>	<b>8</b>
<b>CONGELADO / FROZEN</b>	<b>15.353</b>	<b>18.398</b>	<b>20</b>	<b>157.271</b>	<b>171.383</b>	<b>9</b>
<b>Salmón Coho / Coho Salmon</b>	<b>551</b>	<b>1.271</b>	<b>131</b>	<b>55.104</b>	<b>69.105</b>	<b>25</b>
Chile/Chile	229	917	300	54.562	68.456	25
EE.UU./USA	25	59	136	114	159	39
Rusia/Russia	297	292	-2	419	480	15
Canadá/Canada	S/E	3	N/C	S/E	9	N/C
Otros/Others	S/E	S/E	N/C	9	1	-89
<b>Trucha / Trout</b>	<b>2.782</b>	<b>2.250</b>	<b>-19</b>	<b>27.246</b>	<b>30.632</b>	<b>12</b>
Chile/Chile	2.389	2.188	-8	23.673	27.219	15
Noruega/Norway	393	62	-84	3.326	3.392	2
Dinamarca/Denmark	S/E	S/E	N/C	229	S/E	N/C
Otros/Others	S/E	S/E	N/C	18	21	17
<b>Filete otros salmones / Fillet, other salmon</b>	<b>2.982</b>	<b>3.824</b>	<b>28,2</b>	<b>32.740</b>	<b>36.909</b>	<b>13</b>
Chile/Chile	2.461	3.267	33	27.537	32.088	17
Noruega/Norway	270	331	23	3.074	3.020	-2
China/China	127	11	-91	673	663	-1
Otros/Others	124	215	73	1.456	1.138	-22
<b>Salmón Sockeye / Sockeye salmon</b>	<b>8.228</b>	<b>10.182</b>	<b>23,7</b>	<b>35.877</b>	<b>28.596</b>	<b>-20</b>
EE.UU./USA	2.051	5.143	151	18.650	12.930	-31
Rusia/Russia	4.762	4.946	4	15.647	14.816	-5
Canadá/Canada	1.409	93	-93	1.574	826	-48
Otros/Others	6	S/E	N/C	6	24	300
<b>Salmón Atlántico / Atlantic Salmon</b>	<b>50</b>	<b>23</b>	<b>-54</b>	<b>780</b>	<b>1.297</b>	<b>66</b>
Noruega/Norway	23	S/E	N/C	334	744	123
Chile/Chile	9	23	156	109	171	57
Otros/Others	18	S/E	N/C	337	382	13
<b>Otro salmón del Pacífico / Other Pacific salmon</b>	<b>760</b>	<b>848</b>	<b>12</b>	<b>5.519</b>	<b>4.844</b>	<b>-12</b>
Nueva Zelanda / New Zealand	59	46	-22	1.372	820	-40
Canadá/Canada	5	42	740	354	354	0
Chile/Chile	S/E	1	N/C	491	573	17
Rusia/Russia	666	704	6	2.962	2.759	-7
EE.UU./USA	26	55	112	277	309	12
Otros/Others	4	S/E	N/C	63	29	-54
<b>Otro salmón congelado / Other frozen salmon</b>	<b>S/E</b>	<b>S/E</b>	<b>N/C</b>	<b>5</b>	<b>3</b>	<b>N/C</b>
<b>FRESCO / FRESH</b>	<b>1.729</b>	<b>1.831</b>	<b>6</b>	<b>15.549</b>	<b>16.134</b>	<b>4</b>
<b>Salmón Atlántico / Atlantic salmon</b>	<b>1.618</b>	<b>1.713</b>	<b>6</b>	<b>14.406</b>	<b>15.035</b>	<b>4</b>
Noruega/Norway	1.477	1.514	3	13.021	13.310	2
Australia/Australia	102	119	17	851	1.189	40
Reino Unido / United Kingdom	26	52	100	285	427	50
Canadá/Canada	13	21	62	209	80	-62
Nueva Zelanda / New Zealand	S/E	S/E	N/C	20	3	-85
Otros/Others	S/E	7	N/C	20	26	30
<b>Trucha / Trout</b>	<b>55</b>	<b>52</b>	<b>-5</b>	<b>531</b>	<b>462</b>	<b>-13</b>
<b>Otro salmón del Pacífico / Other Pacific salmon</b>	<b>53</b>	<b>64</b>	<b>21</b>	<b>573</b>	<b>615</b>	<b>7</b>
Nueva Zelanda / New Zealand	50	57	14	521	524	1
Canadá/Canada	3	7	133	51	90	76
Australia/Australia	S/E	S/E	N/C	S/E	S/E	N/C
EE.UU./USA	S/E	S/E	N/C	1	1	0
<b>Salmón Sockeye / Sockeye salmon</b>	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>-33</b>	<b>39</b>	<b>22</b>	<b>-44</b>
Canadá/Canada	3	2	-33	20	5	-75
EE.UU./USA	S/E	S/E	N/C	19	17	-11
<b>AHUMADO / SMOKED</b>	<b>257</b>	<b>218</b>	<b>-15</b>	<b>2.431</b>	<b>2.639</b>	<b>9</b>
Chile/Chile	233	188	-19	2.291	2.438	6
Noruega/Norway	14	12	-14	48	47	-2
Nueva Zelanda / New Zealand	2	8	300	38	40	5
Canadá/Canada	S/E	S/E	N/C	S/E	18	N/C
Australia/Australia	S/E	S/E	N/C	S/E	S/E	N/C
EE.UU./USA	S/E	S/E	N/C	S/E	1	N/C
Reino Unido / United Kingdom	S/E	S/E	N/C	S/E	S/E	N/C
Otros/Others	8	10	25	54	95	76
<b>SALADO-SALMUERA / SALTED-BRINE</b>	<b>377</b>	<b>215</b>	<b>-43</b>	<b>858</b>	<b>1.105</b>	<b>29</b>
<b>CONSERVAS / CANNED</b>	<b>141</b>	<b>152</b>	<b>8</b>	<b>416</b>	<b>383</b>	<b>-8</b>
<b>OTROS / OTHERS</b>	<b>1.114</b>	<b>723</b>	<b>-35</b>	<b>8.511</b>	<b>7.629</b>	<b>-10</b>

## IMPORTACIONES DE SALMÓNIDOS DE JAPÓN

ENERO-SEPTIEMBRE 2010-2011 (Toneladas netas) / JANUARY-SEPTEMBER 2010-2011 (Net Tons)

ORIGEN	2010	2011	Var. (%)
<b>TOTAL</b>	<b>185.036</b>	<b>199.273</b>	<b>8</b>
Chile	108.663	130.945	21
Noruega	19.803	20.513	4
EE.UU.	19.060	13.416	-30
Rusia	19.028	17.575	-8
Otros	18.482	16.824	-9

Fuente / Source: BANR Japan Reports on Seafoodnews.com

Web site: www.seafoodnews.com

Contacto: arubio@urnerbarry.com

S/E / N/S: SIN ESPECIFICAR / NOT SPECIFIED  
N/C / I/C: NO CALCULABLE / IMPOSSIBLE TO CALCULATE

**Importación de Salmónidos de EE.UU. por Tipo y País**  
**United State's Salmon Imports by Type and Country**  
 ENERO-SEPTIEMBRE 2010-2011 (Toneladas netas) / JANUARY-SEPTEMBER 2010-2011 (Net Tons)



	sep-10	sep-11	Var (%)	Acum./YTD 2010	Acum./YTD 2011	Var (%)
<b>TOTAL / GRAND TOTAL</b>	<b>19.464</b>	<b>21.277</b>	<b>9</b>	<b>178.012</b>	<b>175.626</b>	<b>-1</b>
<b>FRESCO / FRESH</b>	<b>13.659</b>	<b>14.418</b>	<b>5,55</b>	<b>120.500</b>	<b>118.396</b>	<b>-2</b>
<b>Salmón Atlántico Entero/Atlantic Salmon Whole</b>	<b>7.056</b>	<b>7.432</b>	<b>5</b>	<b>69.259</b>	<b>64.375</b>	<b>-7</b>
Canada/Canada	5.389	5.806	8	52.239	48.084	-8
Reino Unido/United Kingdom	738	781	6	8.270	7.865	-5
Isla Faroe/Dinamarca/Faroe/Denmark	710	717	1	6.119	6.272	2
Chile/Chile	142	70	-51	1.380	1.346	-2
Noruega/Norway	28	8	-72	252	284	13
Islandia/Iceland	3	S/E	N/C	23	21	-10
Otros/Others	46	51	12	976	504	-48
<b>Salmón Atlántico Filete/Atlantic Salmon Fillet</b>	<b>4.125</b>	<b>5.349</b>	<b>30</b>	<b>43.560</b>	<b>46.705</b>	<b>7</b>
Chile/Chile	1.840	3.990	117	15.348	29.445	92
Noruega/Norway	1.572	373	-76	18.903	6.388	-66
Isla Faroe/Dinamarca/Faroe/Denmark	55	498	803	279	4.024	1.341
Canada/Canada	371	212	-43	5.168	3.531	-32
Reino Unido/United Kingdom	236	254	8	2.842	2.953	4
Islandia/Iceland	15	18	19	146	171	17
Otros/Others	36	4	-88	874	192	-78
<b>Otros Salmones Fresco Filete/Fresh Salmon Fillet, other</b>	<b>240</b>	<b>337</b>	<b>40</b>	<b>1.680</b>	<b>2.640</b>	<b>57</b>
China (continente)/China (mainland)	98	90	-8	750	561	-25
Canada/Canada	55	44	-19	414	532	28
Islandia/Iceland	21	32	50	265	370	39
Chile/Chile	S/E	S/E	N/C	2	159	6.345
Otros/Others	67	171	155	248	1.018	310
<b>Otras especies/Others species</b>	<b>2.237</b>	<b>1.300</b>	<b>-42</b>	<b>6.000</b>	<b>4.676</b>	<b>-22</b>
Truchas/Trout & Rainbow Trout	82	129	56,9	654	867	33
Salmón Rey Cultivado Entero/King Salmon, Farmed, Whole	114	55	-52,0	1.335	959	-28
Salmón Salvaje/Wild Salmon	1.890	1.001	-47,0	3.771	2.516	-33
Salmon Coho Cultivado/Coho Salmon, Farmed	151	116	-23,5	241	335	39
<b>CONGELADO/FROZEN</b>	<b>5.090</b>	<b>6.057</b>	<b>19</b>	<b>48.760</b>	<b>49.235</b>	<b>1</b>
<b>Salmón Atlántico Entero/Atlantic Salmon Whole</b>	<b>264</b>	<b>266</b>	<b>1</b>	<b>1.981</b>	<b>2.011</b>	<b>1</b>
Noruega/Norway	212	245	15	1.462	1.455	0
Chile/Chile	52	19	-63	423	466	10
Canada/Canada	S/E	2	N/C	28	22	-23
China (continente)/China (mainland)	S/E	S/E	N/C	23	17	-23
Reino Unido/United Kingdom	S/E	S/E	N/C	S/E	2	N/C
Isla Faroe/Dinamarca/Faroe/Denmark	S/E	S/E	N/C	46	S/E	N/C
Otros/Others	S/E	S/E	N/C	S/E	49	N/C
<b>Salmón Atlántico Filete/Atlantic Salmon Fillet</b>	<b>1.858</b>	<b>2.268</b>	<b>22,1</b>	<b>18.810</b>	<b>18.041</b>	<b>-4</b>
Chile/Chile	211	1.092	418	3.229	6.517	102
Noruega/Norway	1.109	839	-24	8.098	5.960	-26
China (continente)/China (mainland)	347	171	-51	5.122	3.470	-32
Isla Faroe/Dinamarca/Faroe/Denmark	120	S/E	N/C	991	398	-60
Canada/Canada	67	27	-60	201	386	92
Islandia/Iceland	4	S/E	N/C	53	46	-14
Otros/Others	S/E	138	N/C	1.115	1.263	13
<b>Otros Salmones Congelado Filete/Frozen Salmon Fillet, other</b>	<b>2.780</b>	<b>3.261</b>	<b>17</b>	<b>26.563</b>	<b>28.123</b>	<b>6</b>
China (continente)/China (mainland)	2.520	2.893	15	24.136	25.098	4
Canada/Canada	102	167	65	901	1.007	12
Chile/Chile	98	111	13	732	991	35
Islandia/Iceland	S/E	7	N/C	26	146	468
Otros/Others	60	82	37	768	881	15
<b>Otras especies/Others species</b>	<b>187</b>	<b>262</b>	<b>40</b>	<b>1.406</b>	<b>1.060</b>	<b>-25</b>
Salmón Salvaje/Wild Salmon	161	205	28	936	774	-17
Truchas/Trout & Rainbow Trout	14	28	93	455	255	-44
Ovas de Salmón/Salmon Roe	12	29	N/C	15	30	102
<b>CONSERVAS/CANNED</b>	<b>206</b>	<b>87</b>	<b>-58</b>	<b>3.376</b>	<b>2.095</b>	<b>-38</b>
<b>OTROS/OTHERS</b>	<b>218</b>	<b>253</b>	<b>16</b>	<b>2.250</b>	<b>2.594</b>	<b>15</b>
<b>AHUMADO, SECO O SALADO/SMOKED, DRIED OR SALTED</b>	<b>291</b>	<b>463</b>	<b>59</b>	<b>3.125</b>	<b>3.306</b>	<b>5,8</b>
Chile/Chile	127	236	86	1.248	1.653	32
Holanda/Holland	61	122	101	778	865	11
Isla Faroe/Dinamarca/Faroe/Denmark	S/E	42	N/C	234	270	15
Reino Unido/United Kingdom	58	27	-54	378	218	-42
Noruega/Norway	19	2	-89	285	112	-61
Canada/Canada	21	14	-31	96	90	-6
Islandia/Iceland	S/E	1	N/C	4	11,0	146
China (continente)/China (mainland)	S/E	S/E	N/C	0,1	S/E	N/C
Otros/Others	4	18	304	102	88	-14

**IMPORTACIONES DE SALMÓNIDOS DE ESTADOS UNIDOS**  
 ENERO-AGOSTO 2010-2011 (Toneladas netas) / JANUARY-AUGUST 2010-2011 (Net Tons)

ORIGEN	2010	2011	Var. (%)
<b>TOTAL</b>	<b>178.012</b>	<b>175.626</b>	<b>-1</b>
Canada	58.879	53.635	-8,9
Chile	22.362	40.578	81
Noruega	29.001	14.200	-51
Reino Unido	11.490	11.038	-4
Otros	56.280	56.174	0

Fuente/Source: Urner Barry Publications and U.S. Department of Commerce and Census Bureau  
 Web site: [www.comtell.com](http://www.comtell.com)  
 Contacto: [arubio@urnerbarry.com](mailto:arubio@urnerbarry.com)

S/E / N/S: SIN ESPECIFICAR / NOT SPECIFIED  
 N/C / I/C: NO CALCULABLE / IMPOSSIBLE TO CALCULATE